



UNIVERSITY OF NORTH BENGAL

B.A. General Part-II Examination, 2020

SANSKRIT

PAPER-IV (NEW SYLLABUS)

Time Allotted: 1 Hour

Full Marks: 25

The figures in the margin indicate full marks.

Unit-I

1. Explain any **one** of the following sūtras : 3×1 = 3
- (a) आद्गुणः
(b) झला जशोऽन्ते
(c) मोऽनुस्वारः
(d) इको यणचि

OR

2. Define and illustrate (any **one**): 3×1 = 3
टि , संयोग , अनुनासिक , लोप ।
3. Give the resulting forms (any **two**): 1×2 = 2
- (a) चि + अनीयर्
(b) कृ + क्तवतु
(c) कुम्भ-कृ + अण्
(d) पा + यत्
(e) स्तु + क्यप्
(f) तद् + डीप्
(g) नर्तक + डीष्
(h) कृ + प्यत्

OR

4. Join the sandhi (any **two**): 1×2 = 2
- (a) उप + इन्द्रः
(b) सुधी + उपास्यः
(c) सत् + चित्
(d) शिव + एहि

OR

5. Disjoin the sandhi (any **two**): 1×2 = 2
- (a) आत्मन्नपि
(b) तच्छविः

- (c) नायकः
(d) हरी + एतौ

Unit-II

6. Describe the story of मृग, काक and शृगाल. What are the main उपदेशs in this story? 10

OR

Translate into English or Bengali:

अस्ति भागीरथीतीरे गृध्रकुटनाम्नि पर्वते महान् पर्कटीवृक्षः। तस्य कोटरे दैवदुर्विपाकाद् गलितनखनयनो जरद्गवो नाम गृध्रः प्रतिवसति। अथ कृपया तज्जीवनाय तद्वृक्षवासिनः पक्षिणः स्वाहारात् किञ्चित् किञ्चिदुद्धृत्य ददति। तेनासौ जीवति। शावकानां रक्षणं च करोति।

Unit-III

7. Translate into Sanskrit any **one** of the following: 5×1 = 5

- (a) The hermitage of the great sage Kanva was on the bank of Malini river. One day king Dusyanta while pursuing a deer, arrived there. He saw Sakuntala brought up as a daughter by Kanva, there.

মহর্ষি কণ্ঠের আশ্রম ছিল মালিনী নদীর তীরে। একদা রাজা দুয্যন্ত একটি হরিণের অনুসরণ করতে করতে সেখানে উপস্থিত হলেন। সেখানে তিনি কণ্ঠের কন্যারূপে পালিত শকুন্তলাকে দেখতে পেলেন।

- (b) Knowledge is power. Ignorance is the root of evil. Without knowledge man is almost a wild beast.

জ্ঞানই শক্তি। অজ্ঞতা দোষের মূল। জ্ঞানহীন মানুষ প্রায় বন্যপশুর মত।

- (c) Narendranath had a melodious voice. He saw Sri Ramkrishna first at the residence of Suresh Mitra.

নরেন্দ্রনাথের সুন্দর মধুর কণ্ঠ ছিল। তিনি সুরেশ মিত্রের বাসভবনে প্রথম শ্রীরামকৃষ্ণ কে দেখেন।

Unit-IV

Answer any **one** question from the following

8. Translate into English or Bengali. 5×1 = 5

- (a) यस्मिन् देशे न सन्मानो न वृत्तिर्न च बान्धवः।

न च विद्यागमोऽप्यस्ति वासस्तत्र न कारयेत्॥

- (b) बलं विद्या च विप्राणां राज्ञः सैन्यं बलं तथा।

बलं वित्तं च वैश्यानां शूद्रानां च कनिष्ठता॥

- (c) रूपयौवनसम्पन्ना विशालकुलसम्भवाः।

विद्याहीना न शोभन्ते निर्गन्धा इव किंशुकाः॥

- (d) आतुरे व्यसने प्राप्ते दुर्भिक्षे शत्रुसङ्घटे।

राजद्वारे श्मशाने च यस्तिष्ठति स बान्धवः॥

—×—